🗫 белорусская ожедновная рабочая газота—изд. ЦК КП(б)Б и ЦСПСБ

СРЕД , 1 октября 1930 г. PT : 30 (985) Адрес резайден и граниза и гры: Минет. Соватская, 47-

1 мес.—65 ж., 8 мес.— { Секретарият . 1.45 1 р.95 ж., 6 ме..—3 р./ Ночи. редикция. 11.45 90 ж., 12 м.—7 р. 80 г. \$ Гл. комтора . 9.13 Розничная цена всюду 3 коп-

Привет энтузиастам пятилетки! ПРИВЕТ КРАСНОЙ ГВАРДИИ СОЦИАЛИСТИЧЕСКОЙ СТРОИКИ!

СЕГОДНЯ ДЕНЬ УДАРНИКА

нистического труда.

Сегодня пролетариат Белоруссия пол-ное количество драгоценного временя. нодят итоге второму году пятичетки. Каждый ударшик, каждая бригала, Фабрики и заводы рапортуют о гигант-каждый рабочий могут и лолжны вне-

ваполнить эти прорывы. Этим движением, неуклонно и безотла-Рапорта-различны. Есть предприя гательно проводить преддожения рабо-

Рапорта—различны. Всть предприя гательно проводить преддожения распоряжению миттия, выполнившие и перевыполнившие чех в жизнь.

промфиналая по количественным пока- Ворьба с потерями на произволстве, нистра просвещения закрыты украиназателя «Эпергия» «Коммунар» «Про-лучшее использование сырья, утилиза ские гимназии в Тарпополе в Рогатине летарий» и другие. Есть предприятия, ция отбросов, эксномия топлика—успеш- (Западная Украина). Аресты среди рыполнившие промфинилан как по ко- ное разрешение этих задач с'экономит украинцев продолжаются.

В Рагомыже арестовано около 40 чеказателям. Есть и отстающие -Гомсель- на предприятиях еще слабо поста-ловек, среди которых директор украин-

рактерно одно-небывалый пол'ем твор-рыми заражены новые слои рабочих, еще инской гимназии Лихович. пятилетки, производственные ма- эту борьбу.

невры, общественные буксир. Широко Успехи по реализации обращения III ка.
разсернулась борьба с текучестью рабо- ВКП(б)—велики. Требования Ленинского

явления новых возможностей предпри-финилан, пятилетку в четыре года. ятия. Эти новые формы коммунистического труда направлены на пол'ем со-

циалистического производства. Рабочий класс ВССР напряженными темпами борется за выполнение в пере-выполнение промфинилана. Под сы антузназма закрепляет волю к победе. Надо сохранить напряженные темны работы в течение октября-декабря теку щего года и в предстоящем новом коаяйственном голу. Нало сохранить на-приженные темпы до конца пятилегия Полное и точное выполнение козяпственных планов должно стать общим

нех собрания об отработке выходных решения рабсдней, о продления рабочного дня впреды грандиозная пропетарская демонстрадней, о продления рабочного дня впреды грандиозная пропетарская демонстрадо ликвидация прорывов. Такие меры ция, направленная против фашизма и ресчидет с наприженной работе на долречь пдет с наприженной работе на долдо дня предост рабочно дня впреды об отработка в долей была осторожнием демонстрантов и долей была осторожнием демонстрантов демонстрантов

алистического производства должна стов Гитлер продолжает свои повытки быть направлена по другому руслу, по представить национал-социалистов в руслу сергезного пересмотра всех мето-качестве оплота германской конституруслу сері езного пересмотра всех мето качестве оплота германской конститудов и причной работы Рационализация, пии и ноборников «парламентского»
улучшения всех процессов производства метода работы. Во вчеранних изданиях
должно стал перемым прутом и перема производства метода работы. Во вчеранних изданиях
должно стал перемым прутом и перема производства метода работы. Во вчеранних изданиях
селу предложена на утверждение пронеклыя.
Принел на работы. В принел на работы. В принел на работы. В принел на работы. В принел на работы.
Ваминания прутом и переман протом и принел на работы.
Принел на работы. Принел на работы.
Принел на работы. Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Права на работы.
Принел на работы.
Принел на работы.
Принел на рабо

арно

Сегодня день ударника—праздник ра-торыми должны работать предприятия. ПОД ФАШИСТСКИМ бочего класса СССР, праздник комму- Неорганизонаниость, гростои перебои ПОД ФАШИСТСКИМ -именно здесь растрачивается громад-

ских достижениях социалистического сти и вносит много ценных предложестроительства говорят в о прорывах в ний для устранения дефектов.
выполнении проифицилана. Сегодня на- Первоочередная задача козяйственных мечают конкретные мероприятия—как организаций стать во главе руководства этим движением, неуклонно и безотла-

маш., обувная ф-ка в Минске, «Труд» и влена борьба с лжеударничеством. Нет ской гимназии Кузьмович, учитель Вай-другие.

необходимой тверлости в четкости в рик и ряд других.
Обращение ЦК ВКП(б) всколыхнуло разоблачении лжеударничества, рваче-массы. И для всех предприятий ха-ства и тех отсталых настроений, кото-ла самоубийством жена учителя укра-

чей силы-рабочие дают революционные ЦК будут выполнены. Зялог этому новые

Тверческая инициатина рабочих масс са.

нашла свое яркое выражение в проработке встречного промфинилана, в вы-мы выполним и переныполним промОформление эт

ЗАПАДНАЯ УКРАИНА САПОГОМ

ЗАКРЫТИЕ УКРАИНСКИХ ШКОЛ.—НОВАЯ ВОЛНА APECTOB

тей силы рабочие дают революционные ЦК будут выполнены, Залог этому коные
кон до концать своих стан-формы коммунистического труда, отра-предпомением рабочего 8-й типографиик валивке, а здесь под наблюдением выполнили в изве встречный—неков до конца пятилетки.

Твсрческая инициатина рабочих масс са.

Твсрческая инициатина рабочих масс са.

Твсрческая инициатина рабочих масс са.

пром- Оформпения. Оформление этого вопроса поручено.

ГЕРМАНСКИЕ ФАШИСТЫ на ПУТИ К ГОСУДАРСТВЕННОМУ ПЕРЕВОРОТУ

ГИТЛЕР СТАРАЕТСЯ ЗАПУГАТЬ СВОИХ хозяев коммунисти-ЧЕСКОЙ ОПАСНОСТЬЮ

Воля ресочего клясся на под'ом соци- БЕРЛИН. Вождь национал-социали-

ВЧЕРА НА УЛИЦАХ МИНСКА

МАССОВАЯ ДЕМОНСТРАЦИЯ ЭНТУЗНАСТОВ

номмунистического труда

шены удерники. Они согодня праздну-аписты заверяют, что приложат все уси-

ипи-же она впаднет в отчание и будет. А как работать, за что взяться? шевизма. Национал-социалисты требуют ванных из инх-9. Остальные-чернопересмотра версальского договора, пла-рабочие, дети рабочих, ученика. Впер-на Юнга, возвращения «попьсного но-ные на заводе. Литье в глаза никогда ридора» и снятия с Германии обвине- не видели. Но взялись.

— Вечер пришел. Тессмкой окутала вения в том, что она является виновнином миловой войны. ридора» и сиятия с Германии облине- не видели. Но взились.

ФАПИСТЫ ВЫНУЖДЕНЫ ТРЕВОВАТЬ ПРИЗНАНИЯ CCCP

РАБОЧИЕ, КОТОРЫМ ГРОЗИТ НА РОДИНЕ СМЕРТНАЯ КАЗНЬ, ВСЕ-ЖЕ ВЫСЫЛАЮТСЯ

На Площедь Свобеды прямо в ра-ки о готовности и в дельнейшем боль-боты пришли рабочие «Номмунара», шевистскими темпами аыполнить гре-«Энергии», «Октября», «Деревообделоч-тий решающий год пятилетки. ника», и чатники. Вся площадь пестрит На трибуне представитель инженерчо-красными бантинами, исторыми упра-технических работников Минска. Специ-

ют, они, герои коммунистического тру-пия для выполнения лятилетии в че-да — репортуют о своих победах на тыре года. 273 инженера закрепились НЬЮ-ИОРИ, Федеральные власти по-трудовом фронте. Лозунги и плакаты до конца пятилетии на предприятиях, становили выслать «на родину» двух сегодия заполнены цифрами, ярко го-Специалисты Минска приветствуют при-коммуняетоз подет-эмигрантов-ятальворящими о достиженних, о тем, чего говор над вредителями. Они обязуются янца Гвило Оерко в серба Рада Радско-можно достигнуть, ногда энтузиазмом план третьего года пятилетки довестивита. Предложение обоих о доброволь-

нова отны сневные бригоды, о победах, но бинилана скватила и деревню, гдо идет итальниских моряков политических эми-Домо за скрышенот надостатии. Предприятия уперкая борьба на фронта испхозного глантов, находицихся в настоящее вра-т. ст савыдают штаб социалистической строй-громпеньства.

В САСШ

CORETCHOFO COM3A



одежда, а люди, не обращая на это цетить позиции, слали их. Илоко за-внимания, работали. Там в углу.—Ро-кали гайки. Рано задумали о победа предпожением рабочего 8-й типографии. формы. Пла подготовка к отливке в явтей-

ном целу Гомседьмана. На лицах, в иленке ценей поднялов шумов. Зашеве-движениях людей — волнение. И как лились комсомолята. не волноваться? Взяли в цех ничего не-знающих людей, дали песок, модели: сомолец Робериан день. А кто-то из за-

Работайте.

Цех новый. Люди новые. Инструмен- по адресу любимой.

та нет. Оборудование отсутствует. Опок

в заманчивые сети боль. 90 человек во всем цоху. Квалафициро-

Второй звонок. Заливщики черпаки приготовили. Вагранщик заглянул в «глазок». С вагранки спрыгнул Расчистил землю у отверстия. Ковырнул в прага. Открылся с'езд социал-лемо- отверстив железным прутом и первая Пришел на работу. Обилно. Думал по-ратической партии Чехо-Словакии струя чугуна, разбрасытая отвенные искать,—кто писал.—подраться. Да ра-

> быля все—чернорабочие, формошпики, — Роберман что-то затевает.
>
> — Коммуну строить задумен ришь на все эти лица и видишь-от- Больно горячо берется, как бы не сорблеском расплавленного чугуна легла нался. на них радость победы.

> — Удачная отливка — говория на вечает Роберман. вавтра мастер Жарский. — Здорово мы, — Мы что, говорит Симкович, секреребята поработали.

— На то и ударники. — ответил поможем.

Свисали, Подобные утренним тучам. И буквы,

которые были На шем Гласили:

оквачены рабочие массы. До каждого станка, организовать - 22- ном выезде из САСШ в Сорастиний Серво пред'явления вотолнения и преднажения обвинение в том, что он — анархист. Предприятия начали рапортовать. По-дет выполнена в четыре года.

Предприятия начали рапортовать. По-дет выполнена в четыре года.

Предприятия начали рапортуют Централь- Ударников приветствовал секретары ному номитету ин(б) в нраснознамен ЦН ип(б) тов. ГЕй.

На поставленый срок. Все им друг други подмога. В семы друг друг други подмога. В семы друг други подмога. В семы друг други под

Касаясь вождя бахромой, Обыкновенное знамя Na menene

А в это время среди рабочих по

нолских парией, хлои да открыточку «Стыдно т. Р. с прогульщиком ·

Роберманом дружить. Вель ты же комсомолка. Он загуливается, на ра-боту опаздывает, а на днях совсем не явился. Позорно».

Прочла Р. Глазам не верит.

А сама повернулась и ушля Я с прогульщиком не дружу.

— Так. Ну что-ж, посмотрим. Пришел на работу. Обизно. Думал по-

— Без вас сорвусь. С вами—нет,—от-

тарь цехнарт ячейки, - в хорошем деле

— На то и ударники, — ответил С одинм поговорил Робермав. О друофингеви — чернорабочий, 47 лет, ныне один из лучших учеников из формовщика.
«Со знамени складки;
Играя огнам,

Нерая огнам,

— ответил С одинм поговорил Робермав. О другим. Третий сам подоциел, четвертый присоединился. Так в поне навербовал 10 человек. Коммуна. Десять человек полцени на брата ежедневно делали.
В полцени на брата ежедневно делали.
В полцени на брата ежедневно делали. ли делать в августе-18 чел 11/2 печи

выпускал каждый, в сентябре 20 чел.-2 ценя делает каждый. Коммуна. Моле-дежная коммуна ценей. Она под команду Робермана вступила в бой. Где-то раз дален голос. «Крепче нажмем.

На поставленный срок.

тельницей. Переходищее знамя досталось еп.



позор летунам и РВАЧАМ!

пролетарская общественность об'явила им беспощадную и

НЕПРИМИРИМУЮ БОРЬБУ

ДЕНЬ ИТОГОВ И ПЕРСПЕКТИВ ОБРАЗЦОМ И ПРИМЕРОМ

ЗАВОДСКОЙ ВОЙНЫ В БУЙНЫХ СРАЖЕНЬЯХ

BAM JU HE BUTH УДАРНИКИ! УДАРНИЧЕСТВО-СТЕРЖЕНЬ СОЦИАЛИСТИЧЕСКОГО ПРОИЗВОДСТВА Батальоны энтузиастов промышленности Белоруссии высоко держат в руках знамя борьбы за социализм

под знаменами побед

КРАСНОЗНАМЕННЫЙ "БОЛЬШЕВИК" ПРИШЕЛ КО "ДНЮ УДАРНИКА" С ГРОМАДНЫМИ ДОСТИЖЕНИЯМИ

ПРОИЗВОДСТВЕННЫЕ МАНЕВРЫ ДОЛЖНЫ ЗАКРЕПИТЬ ПОБЕДЫ, УСТРАНИТЬ НЕДОСТАТКИ

шел ко «Дик» ударинка» с рядом до- пол'ем, направленный на выполнение завод вышел со встречным промфинствжения. Все мы хорошо помним дии, контрольных цифр.

когда пролетарская общественность забила тревогу, когда пресса изо дия в
статироваля наличие пелого ряда факрабочих премированы. 252 рабочих симдень сообщала о прорывах в выпол- тов бесхозяйственности на предприятии: аили себе добровольно расценки. Сив-

мастера недостаточно руксводили расотой. Промфинилан не был доведен до работки дает заводу 10.800 руб.

ввания краснознаменного стала совсем каждого станка. Были прогулы, было реальной. Нужно было принимать решительные меры, нужно было сконцентовать вокруг «Большенка» винма трировать вокруг «Большенка» винма было предпринятых окружкомом, по снижению себестоимоти не выполнительной принимать достатки. Задание пропринятых окружкомом, по снижению себестоимоти не выполнительности. трировать вокруг «рольшеник» виные после конференции ударинков завод па-мочь заводу сохранить 23 собой высо-кое завине завода-краснознаменца. Теперь, оглядываясь налад, прихо-

окружной комитет нартни вынужден дяшь к выподу, что прорыны остались джеударных брига предприятия, которые оказались неспо ходит уже с определенными достижепроводиниесь сенчаю не заволе про-обными выдти на передовые лини, инями. Промфиналан выполнен. Соци- изводственные маневры призваны лик-

мастера недостаточно руксводили рабо- жение расценок и повышение норы вы-

быть повышена. Надо провести чистку же ударных бригад и выбросить из них нему врагу — остаткам капитализма в

торых выполнено 132 предложения. 23 клик на заполе. В день уларника раборуб. ежегодной экономин получает за-финплан третьего года пятилетки будет заводом выполнен по мебельному пе- Обращения премирования пре рабочих получили премии. Свыше 27.000 чие «Большевика» заявляют, что пром-

В ДЕНЬ УДАРНИКА ПРОЛЕТАРИИ БССР РАПОРТУЮТ: псд руководством нашей партии—

ударной бригады Коммунистического Интернационала-

«ДЕРЕВООБЛЕЛОЧНИК»

напытанному борцу за содивлизм Рабочие доволят до оведения цент- деннискому ЦК-некренций пролетар- пучается с поправочнами. Они вносятся циалистического строительства. В шлют искрепний продетар- рального комитета коммунистической ский прикет от рабочих предпой фа- хозянном — многожиллионным, тысяче- Кто? Какой мласс?

в строительстве социализма.

сотик желаний и теорий правых тяорь-декаорь года изтилетки. терпый удар по влассовым врагам и ЦСПСВ.

иный квартая встречным пла- ровать. на 1а 2,5 проц. больше, чем это на пас задачи но выполнению пятилет- трудности соцстроительства. на пас задачи но выполнени пятилет трудности соцстроительства. проц. выше в сравнение с изавом Де заравствует ЦК ВКП(б), КП(б)Б за выполнение пятилетии в четыре года.

партии, что промфинилан 2-го года ин- брики «Октябрь». тилетки выполнен на 21-е септября на Промфинилан мы выполнили яв сеп-

Мы рабочие, служащие и техническомы рабочно завода «Деревообде- знаменного вавода «Энергия» плем яск- пинарского в сентибрыского прорыпик» успешно выполняем промфия. ренний привет руководителю сопиали. вов). листическое соревнование и удоринче- видировать все имеющиеся на пред- пай в этим самым налосии сокруши- стического строительства—ЦК КП(б)Б в Мы мобилизоваля всех нартябиев,

Ваверяем ЦК КП(б)В в ЦСПСВ, что ку встречного промфинилана. %. Себестоимость по десопильному план третьего хозяйственного года уве- ударшичества.

иливаем борьбу за улучшение каченью путям советской страны. С огромвыпускаемой продукции.

Выпускаемой продукции.

Отделны дучних ударников нашей ВСТРЕЧНЫЙ...
женно себестонмости около 2 проц обефабрики на укрепление севестого, коо
Зто поправки от будущего, поправки от будущег

РЕВОЛЮЦИОННОЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВО

ра выполнения промфинплана третьего года пятилетки, бороться со всеми трудностями реконструктивного париода,

ва выполнение директив партии, давать отпор оппертунистическому и бюрократическому отношению и великому

тулами на произведстве.
Отназываемся в нритический момент от выходных дней и отпуска. Вызываем всех номсомольцев нашего за-

Мы, комсомопьцы, работающие в лесопильном отделении Борисовского Номбината обязуемся до конца пятилет-

Обязуемся вести рашительную борьбу в расхлябанностью и бесхозяйственностью, с лже-ударничеством и про-

выполним пятилетку в 4 года

д пеуклопным руководством де- 102.8 проц. Производы-жого ЦК РКП(б) продетириат СССР Мы ваверяем ЦК партии в том, что о тельность труда поднядаеь за год на ССР достиг вначительных усие- такой же внергией и энтуапазмом вы- 46 проц., себестопность синжена на полним промфинилан квартала ок- 14 проц. Все ати достижения мы имеем тябрь-декабрь и третьего решающего благодаря больщевистекой ответственности наших рабочих за дело социалистической стройки.

В борьбе с прорывами мы проявили соревнование лиения темпов, взятых пятилет административный персонал Краспо- геройские темпы работы (ликвилация

нило 212 рабочих предложений, из ко- Обращение ЦК вызвало горячих от- их приспешникам правым и левым ук- Промфинилан 1929-30 г. неми выпол- на борьбу с отклонениями от генеральной

ху на 106,22%, по лесопильному цеху на нами проработаво, встречный промфин- разбервули метод соцеоревнования и стройки. И вст-поправочка...

жил планом 8,08 проц. на 8,60 проц. На 8,60 проц. На 8,60 проц. Удричеством отвачено при монтрет при планом 12 проц. На ваводе са отконтрет при планом 12 проц. На 13,5 проц Пронетов партивися и постояних проведений проведений и постояних проведений и постояний проведений и постояних проведений и постояних проведений и постояних проведений и постояний и постояний и постояний проведений и постояний и постояний и постояний и постояний тем встречный промфиналая октябрь- ная организация фабраки выросла на сэмсотверженный труд своих служа-

встречаем новый ударный хо- щаем в ближайшем будущем ликвиди- перативного и хозяйственного аппарата. УЖЕ ОТ КОММУНИЗМА. Па вдравствует рабочий класс, кото-Мы заверяем ЦК КП(б)Б. ЦСПСВ, рый пол единым руковедством лениина 2,5 проц. больше, чем это под его руководством возложенные екой коммунистической партии победат

овлетанов» и «Гигантов», Турнсибов и Вот насколько донументов. В после олхозов, госбаннов и Комбайнстроев — нее время на столах у пронуроров, в рерабочий СССР строит по плану и, при- дакциях стали слишком часто ная том, очень часто нескольно не по тому пяться такие документы. плану, который в прибоях чернил и реве арифиомотров рождается в строгих Руководителю рабочего класса—ЦК Воевому влангарду строятелей соци. набинетах Госплана... То-есть план то Значит кто-то пытается вносить в ализма-коммунистической вартии и ее госплановский, но не совсем. План по- свои поправки в генеральный план се-

> тябрь месяц на 101 проц. Производв- энтузиазма, спонойной уверенности в месяцы начинает развинчиваться. Числе своей мощи, в своей творческой неисся- происшествий — натастроф, крушений, наемости — рабочий класе, высоно ценя поломок — возросло. На паровозы пы коопотливость госплановских наматей— таются проникнуть люди «В явие не вносит, однако, первую поправку:

Социалистическое

...Низко склоняются над бумагами седые головы плановиков, ибо аргумент финплану, поправии от взиатчины, ет иласса весон, неопровержим. Ибо пре- «Расеи», от безкультурья, поправки от данные служащие класса, уйдя е голо- царско - хамского прошлого, от «монокомсомольнев и беспартийных рабочих вой в цифры, забыли приглядеться и польки», от пьяно - сперимой мудхозяйскому нраву. Они исходили из рости «веселие Руси есть лити»?. арифметики, но они забыли, что огонь А может быть? Может быть ем октябрьских баррикад не потух. Они на трезвы?

синжена вместо предполага- личен на 9.7 проц., организовано 4 скноз на дело коллективизации сельского вает козяни на госплановских бумажных развинах, покрытых полчищами бочего. Этот молот неминуемо опустит-

AKM

1930 года, 2 августа мною был ить будущее. составлен настоящий акт в точ. И он был беспощаден! что сего числа мною обнаружен на паровозе - толкаче машинист Ни наппи мягкотелости, никаной жа-Каминский в нетрезном состоя- пости и пьянице - машинисту, который лии, винду чего последнего от осменивается внезать из паровоз, мчать службы в 22.20 стстранил. На его по непереведенным стрелнам, паред одных от дежурства машини- закрытыми семафорами, ломать шпалы, стов на станции оказался лишь лить кровь, крушить и вдребезги разбиодин тов Портиннов, каковой вать то, что выроспо на поте и огромтоже явно в нетреавом виде и па- ных теорческих усилиях созидающего ровоз ему сдать тоже не пред- классе. Так может поступать только отанилось возможным.

На советские железные пути, на пути, входящие важнейщим звеном в хо-

«СООБЩАЮ, ЧТО 30-ГО АВГУСТА ставить

31-ГО АВГУСТА СОСТАВЛЕН НА- РАССТВА. СТОЯЩИЯ АНТ В ТОМ, ЧТО ПРИ Пощады и врагу не будет.

Рабочий класс под руководством парвяйство класса огодтело зезут пъяные тим идет и социализму под знаком встречного плана строительства. Классовый враг пытавтся противопо-

ВРАГ класса. А к врагу надо быть бес-

В НЕТРЕЗВОМ ЛИ?

пого на хочет укодить, своими волоса

обречено, ибо нрепои молот в руках ра-

шую часть своей жизни, своего револю-

епетэ педто йниэнижаев Дзержинский стдал стапа

ся на разгильдяя, на пьяницу, ибо он

видел в нем НЕ РАБОЧЕГО, А РАБА,

он видел в нем лазутчика темной силы

вчерэшнего, силы которая мешает стро-

С ПОЕЗДА № 701 СНЯТ В НЕТРЕЗ- ВСТРЕЧНЫЙ ПЛАН РАЗРУШЕНИЙ, ВОМ ВИДЕ СТАРШИЯ КОНДУКТОР план разбитых паровозов, план исковер-

ВЫЗОВЕ СМАЗЧИКА ПАХОМОВА Это мы обещали Фелинсу Дзержин-НА ПОЕЗД № 726 B 19 4. 50 МИН., CHOMY!



Ударники колхозной стройки.

Общественный

рине имени Зогржинского (Бобруяск), (Организовать третью смену из рабочих вых дней на время ликвидации прорыог увеличить количество продукции ыпускаемой первой и второй сменой ретьего аггрегата на 10 проц., присоедибе с текучестью рабочих на фабрике, об .. же до конца выполнения взтилетки и рабочие выдвинули встречный пром-ранилан, предусматривающий повыше. № 13 встречяют выполнением производительности труда на 30 ственной программы за сентябрь. Ра явить себя мобилизованными на фабри- полядки,

Группа эктупнастов об'явила решительную борьбу прогульшивам и органи-зует общественный бойкот прогульщикам в печати и на пронаводстве.

Почин группы энтузиастов швейной фабрики имени Дзержинского должны подхватить все рефочив Белеруссии.



Лжеударники на рогожном знамени (Витебси, обувная ф-из)

На Витебском лесзаводе № 13 рабочие выдаинули

а, заставил винмательнее присмотреть. ликвидации прорывов, когорый руков

выявляющие все производственные не- до конца пятилетки.

себестоимости на 22 проц.

Витебекий лесозавод № 18 в третьом! Организовалась и работает сквозна:

ся к недостаткам в цехах.

пртале имел громадиейний прорыв. Удариая бригада имени 3-го года изтиорыв всколыхнул всех рабочих заво- Рабочие организовали боевой штаб по

дит всей работой цехов.

Сенчас по всем сменам и пехам поста- На обращение ЦК рабочне лесозаволя глены рабкоровские сигнальные посты, отвечают массовой самоконтрактацие

ния третьей смены закроем, квалифи проц., выработки рамосмены до 59 кубо- предымным за сентябрь. Раб проц., выработки рамосмены до 59 кубо- метоль. Эта пифра является рекордиой для выполня выполня труда. в также обеспечить вновь организуемую третью смену продуктами питания. Рабкор Рыжий. Ви работать на нашем заводе, напрягать всю свою сипу и энергию на ликвидацию прорыва второго года пятилетки

Чего добилась "Беларуска"

1. Инж. РУДЕНСКИЯ предс. ударной бригады по гл. керпусу Осинс

Осинстроя. 3.ЛАБУЦЬ—токарь 21 г. «Коммунар», Минск, премирован. 4. Раб. нар», Минск, премирован. 5. Мастер ФЕЙТ—«Домбаль», Борисов. 6. Мастер СОН вагонный мастер МББ. 8. КЛЮЧЕНКО— «Энергия», Минск. 9. ГОЛУБ— 2

РЕНКОВА — паяльщица, 10-лет. стаж. «Коммунар», Минск. 11. СИВРУК эиспл. Осинстров. 12. Техн. ЗЫРИН — ударник Осинстров. 13. Инж. ШМАР

Инж. ИЛАРИОНОВ - пред. ИТС Осинстроя. 15. РИБЕРМАН.

Рабочие фабрики «Беларуска» напря-чего в час составляла 3 р. ают все силы для ликавдации проры августе—3 р. 71 к.

В и реализации обращения ЦК ВИП(б). Вместе с ростом производительности вода последовать нашему примеру. На фабрике законтрактоналось 110 ра. труда растет и зарплата рабочих. В прис очих, данних обещание не покидать на каждого рабочего и среднем в месац эбрику до конца пятилетки, 35 рабочих приходилось зарплаты 60 р. 30 к., ебенного цеха отказались от выходных августе—67 р. 📦 к. ися для ликвидации прорыда в цеху. Качество вырабатываемой продукции В этом же целу организована ударная значительно улучинлось. Значительно синпился выпуск продукция второго сорквозная бингала.

За последнее время илбиюдается зна- та и брака. чительное улучшение в выполнении это говорит за то, что прорыв в вы громфинилана. Так, если в июле пром- полнении годового плана будет ликининплан был выполнен на 78,3 проп., в дировац. скалу септября проифинцава выполнен на 106,6 проц., а за вторую декаду на 135,3 проц.

Труддисциплина также улучшилась. прогулов, в зв 2 декалы севтября было промеринплан из 100 проц.

Включаемся в митинг-Минский хлебозавод 29 сентябр икле было 21 прогул, в августе—17 11 часов ночи выполнил свой годо

Директор давода КЕНИГ Производительность труда также воз- Секретарь партноплектива ЖЕЛЕЗ росла: в июле выработка каждого рабо-Предфабнома ГУРЕВИ

Комсомольская ударная коммуна (ф-ка «Пралетарская Перамога»)

ПЕРШНЕВ — ударник, гл. инж. ВСКИЙ-литейщик, 26 л. «Коммумбаль, Борисов. 7. САЗАНОВИЧ-. стаж «Коммунар», Минен. 10. ЕГОнж. зав. курсами по подгот. надров дарник электромонтажного отд. 14.

Таких дней Витебск еще не видал На предприятиях Витебска разверну. На чулочной фабрика имени Кпары

ВОГМАН Н., СЛАБОДНИК, ФРИДМАН Н., ТИТОВ, КАЦАБУЦКИЙ, МИХАЛЕ-

ВИЧ. ШТАШУК, ПАШУК, ГОЛОД, ФРЕНКЛАХ, ФРИДМАН М. И КОМА-

моконтрактацией до конца пятилетки. В чесальном пету законтрактоналось 65 вел., в мотальном—45, в ватерном—59 унами. Над ними будет организован об- судерству свыше 3.000 пудов клеба.

Дия ударника. Инкогда еще витебские ный суд пад летунами.

рабочую массу. Пролетария Витебска на призыв ЦК ВКП(б) отвечают: Рабочие фабрини «Двина»,-массовой

цифр на 1.385 каленок.

Рабочие пьно-прядильной фабрики Краснообозники были горячо встоече

имени Карла Маркса и весь админи- ны бобруйскими ударнинами-рабочими. стративно-технический и инженерный

лась большая работа по проведению Цаткии сейчае проводится обществен-

Красный обоз--ко дню

БОБРУИСК. (По телефону от нац я в ремонтном-34. Кроме того, рабочие корр.). Вчера в Бобруйск прибыл красфабрики «Двина» усилили борьбу с ле- ный обоз из 120 подвод, сдавший го-

Красный обоз организован в связи со



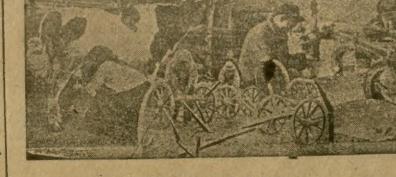


персопал в количестве 170 чоловек за Вчерз на предприятиях Бобруйска крепились до конца пятилети" за фаб- состояпись вечера, посвященные дню ударника.



в ударники:

Рабочне войлочной фабрики повысили днем ударника колхозниками-ударника пуск продукции против контрольных, ми колхоза «Новая жизнь» и единоли-



3. "РАБОЧИИ", 8 октября, No 230 (955)



Черная насса для про-упьщинов (завод промфинилан — ваявили рабочие. УДАРНИК.

Рвач сорвал строительство

вичекого района, нужно построить си-

восную башию. Но остановка за камел

пользуясь отсутствием рабочей силы.

2. PA604ИИ", 1 октября, № 230 (955)

Мы пе появолим рвачам срывать

Поход рабочих бригадиров за улучшени цеха общественного питани

Наши расчеты ве оправдались. Рабо-ичая бригада, выделенная для первого рейда, имела все сснования думать, что

нужна... К сожалению, рабочие бригадиры Струей бюрократизма так и брызжет В дальнейшем выясияется, что не быного питания. Поджны констатировать—перелома нет, из телефонной трубки. Нам становится до специального работника, который Несколько с подклатировать—перелома нет, из телефонной трубки. Нам становится до специального работника, который Несколько с подклатировать—перелома нет, из телефонной трубки.

Для начала-"об'ективные

непосредственного руководства общественным питанием, не на месте.

Правление Белкоопсоюза палец о палец не ударило, чтобы укрепить рабониками этот чрезвычайно важный сектор. Там вместо 10. человек работают всего инть. Все работающие—новые люди в деле общественного питания. Член правления, прикрепленный к сектору, фактически им не руководит. Нока идут только разговоры о прикреплении к этому сектору зам. предправления «для увязки». А пока сектор общественного питания меньше других знает, как он будет связан с сектором оргмассовой ра-

Поэтому не приходится удиваяться, что в секторе общественного питания явно не понимают залач, не знают путей развития общественного питания.

Там, где упорно не желают считаться с уназаниями рабочих

PBa

B 1

лосну

шика

Белк CODE HORH

лоспо

прип

поль

EY60

было

RTCA

явле

mpor

после бичующих статей об организациях в стороне от дела по- Бригадиры требуют: спомать пед равнодушия, бюрократизма, оппортумощи вооперации, что после основательного пострела головотяпов и учрежденизма, добиться немедленного перепома в деле общественного

Бригадиры в МЦРК

В Наркомторге нет специального чело

ckoro mpakypopa

телефону доносит штабу:

Необходимо расследовать

Зо нарушение директив

нов вчера, 29-го сентября, продавал картофель кому угодно и посколько

угодно без отметки в кооперативных

МЦРК предложено немедленно снять

Первый рейд рабочих бригад

Мы вправе были ожидан.

Мы вправе были ожидан.

Мы вправе были ожидан.

Нечаева вовсе не бесп видинались—сказал тов. Дво-сона заверения, что врачки наркомторг видинались на видинались

на лицо топтание на месте, разговоры, понятным, почему вопрос об изготовле-этим вопросом ведает. Правда, должность ного питания. В Белкоопсоюзе нам за-разговоры—и только. ря для столовых не сдвинут с места.

ВСНХ игнорирует постановления партии и правительства. ВСНХ не строил условия при новых предприятиях. ПКК-РКИ, газета «Рабочий», рабочие предприятиях пр

сталкиваемся с ведомственной слепотой.

Начем по порядку. Сектор общественного питания Белкоопсская, который должен быть боевым штабом для расом общественного питания всем вопросам общественного питания на при должен быть боевым штабом для расом общественного питания на при должен быть боевым штабом для расом общественного питания на при должен быть боевым штабом для расом общественного питания при должен быть боевым штабом для расом общественного питания при должен быть боевым штабом для расом общественного питания при должен быть боевым штабом для для дачи общественного питания при должен быть боевым штабом для для дачи общественного питания при должен быть боевым штабом для для дачи общественного питания при должен быть боевым штабом для для дачи общественного питания при должен быть боевым штабом для для дачи общественного питания при должен быть боевым штабом для для дачи общественного питания питания при должен быть боевым штабом для для дачи общественного питания читал рабочим бригадирам длинные лекцян из которых нам стало ясно, это Кто ванимался вопросом общественно-ВСНХ придерживается «лозунга»—«Как го питания в Наркомторге. Все и никто.

Как обстоит дело с изготовлением ку-

так нам не удалось узнать. Мы вызвади ния Наркомторга. В ВСНХ представителя Белкоопсоюза и и в Наркомторга бригадиры тоже глору, должалась бесконечно.

Нак обстоит дело с изготовлением ку- пска для этон цели. Это видите ли выпадо из поля время представителя Белкоопсоюза и и в Наркомторга бригадиры тоже глору, должалась бесконечно.

МЦРК, Белкоопсоюз, что они только пло-

успышан

чил из Орши следующую телеграму: Минси, редакции газ. «Рабочий», штабу

рабочих бригад. Копия-Минск и Ного-

Вы вопросом общественного питания кие. Впрочем мы услышали от т Абрам-

Оперативный штаб сообщает

Оперативный штаб помощи МЦРК по Необходимо вмещительство город

будет создана целая тройка, которая что называется, в оборот, то оп будет создана целая троика, которыя такую фразу «когда стал вопросо судет заниматься вопросами обществен- столовых, недавно, ведь? Мы это

Несколько слов с фондах обществен-проса еще не ставили»... специального фонда для OTOTE Когда бригадиры спросили т. Абрамсопитания тил: «А ведь выделить фонд для обще причинах. Если считаться со

рам является полной противоно стью выдвинутому плану широко низации общественного питания, Мудрено ли, что момент лики окружных учреждений не был зован для подыскания помещен столовых. Общественное интанна

Когда бригадиры взяли т. н

Довольно няньчиться

В течение двух дней нервого мы, бригадиры, слушали об об'е представителей организаций, то ло общественного интания не тов может сам Велкоопсоюз, ведь это двинуть. В учреждениях людв ются полнейшим очковтирател Мы, рабочие, вправе категорич требовать положить конец ам об «об'ективных» причинах есть недооценка, оппортуниям, неумение догать.

Друхдневный рейд рабочей бригалы показал, что бюрократический лед не тронут.

Если прислупиваться в об'ясневниям дели тронут.

Велкоопсовза, МЦРК, ВСНХ, Комхозато показального перелома будго бы добить пок системы. Все это принимает характер определенного перелома будго бы добить пок системы. Все это принимает характер определенного перелома будго бы добить пок системы. Все это принимает характер определенного перелома будго бы добить пок системы. Все это принимает характер определенного перелома будго бы добить пок системы. Все это принимает характер определенного перелома будго бы добить пок системы. Все это принимает характер определенного перелома будго бы добить пок системы. Все случайно и безсистемы. Все определенных организаций, мы сталкиваемся с ведомотвенных организаций, мы сталкиваемся с ведомотвенных организаций, мы сталкиваемся с ведомотвенных организаций отказался от заказа».

Начием по порядку. Сектор обще-

БРИГАДА «РАБОЧЕ

Аппарат ВСНХБ не изменил темпов рабо после обращения ЦК ВКП(б)

оппортунизм в Работе ячейни нп(б)б вснх

Что выявила бригада Фрунзевского райкома КП(б) Б и завода "Комку Казалось бы, что после обращения Цістарь комсомольской ячейки,

партийная, комсомольская и професси-несмотря на вызов не нашел организации, а также и апиа-пернуться. Кроме того, не взирая рат ВСНХВ должны были бы перестро-становления о прекращении отпус ить всю свою работу по-боевому, но в очередной отпуск до 10 октября действительности бригада выявила про-нистрацией отпущено 4 работника тивоположное.

Призыв рабочей общественности осуществить контроль, о котором он го-Только через 7 дней после обращения Далее темпы не ускоряются. И ЦК созывается бюро парт'яченки, на котором дается ряд директив партийной шего собрания, заседает местиом. ворит, и обеспечить строительные рачасти месткома. Только 12-го сентября рый тоже выносит ряд постано местком считает возможным созвать об-щее собрание сотрудняков, где, по сло-сти БССР вмеется значительная Оперативный штаб просит городского вам секретаря ячейки, присутствовало предприятий, невыполняющих п репов. начальнику станции.

«Распоряжение о прикреплении 15 прокурора расследовать вопрос с варкой 60-70 проц. всего комичества работни плана, со стороны аппарата ВСН платформ для перевозки кругляка заволя представители артели, ражений, из которых почти наческой помощи представители артели, ражений, из которых почти наческой помощи представители практической помощи представители представители другители, ражений, из которых почти наческой помощи представители практической помощи представители представ

ельно идет снаожение артоли ригадиры сообщают о простоях 50 ра-очих. База МЦРК не отгружает фрук-

Подновометатели

тов и моркови для переработки. Вчера в 11 час. утра член правления МЦРК тов. Хевлии сообщил оперативному шта-— «Фрукты и овощи артели отправле-ную подкову, обнаруженную г студене. Между секторами. Обла-ную подкову, обнаруженную г студене. Между сотрудниками точно не р ничены. Такое положение создает ничены. Такое положение создает ностью, небрежностью и путаницу в работе. Боевым штабом руководства пр прислали в ред «Рабочий» заржавлен-боты между секторами. Но нашему это на то, на друго, а явное денностью аппарат ВСНХ не явл вредительство. Можно допустить (с ого- Как реагирует на такое поло историю. Оперативный штаб ждет сооб. воркой, нельзя ли и без этого, гражда-щения тов. Шифрина не поэже 5-го не), что муха могла бы случайно попасть в студень но ведь и этого не должно за сентябрь, но словам сектов. Ну, а нодковы? Подковы с потолка ведь не падают, граждане из Белмя. ния, за исключением одного зас са. Ведь для того, чтобы подкова могла бюро. Комсомольская вчейка и Член оперативного штаба тов. Гант-са. Ведь для того, чтобы подкова могла бюро. Комсомольская ячейка нак зн сообщает в штаб: счугиться в пище требуется человече работы после обращения ЦК не пр «Мною выявлено, что заведующий овощным магазином МЦРК № 215 Сар-

Бригалиры в кабинете члена презнатывать выполнение его, а такие полнили, за исключением одного, котодлу «Деревособделочнии» дано, прошу предприят деревной в кабинете члена презнатывать выполнение его, а такие полнили, за исключением одного, котодлу «Деревособделочнии» дано, прошу предприят деревной выполнение его, а такие полнили, за исключением одного, котодостинение погрузии и выполнение его, а такие полнили, за исключением одного, котодостинение погрузии и выполнение его, а такие помощи предприят деревной помощи предприят дений, из которых почти нечего не выдостинение полнили, за исключением одного, котоналечтные обстанования бригалы в межет быть сохранено на замний подостинение полнили, за исключением одного, котоналечтные обстанования бригалы в межет быть сохранено на замний подостинение полнили, за исключением одного, котоналечтные обстанования бригалы в том МЦРК. А в МЦРК говорат, что выв отпуску, отовнано на работу только день. Распоряжения ВСНХ на предипосле вызова к работе не приступали до конца отпуска. Не вовъратились из денет. Нет контроля выполнения
до конца отпуска также илен превидиума и секреНемия помет быть сохранено на замний попомет быть наческой помец полнили, за исключением одного, котонельзаний помет быть наческой помец полнили, за исключением одного, котонельзаний помет быть наческой помец полнили, за исключением одного, котонельзаний помет быть наческой помец полнили, за исключением одного, котонельзаний помет быть наческой помец полнили, за исключением одного, котонельзаний помец полнили, за исключением одного, котонельзаний помец помец полнили, за исключением одного, котонельзаний помец помец

Наша бригада вынесла такое в ление, что аппарат ВСНХ не товлен к выполнению тех громали задач, которые сейчас на него возг вы. До сего времени аппарат не На днях работники 3-й лавки МЦРК строен. Нет твердого распределени

Месткомом практически инчего

Бригала отмечест очень невина ное отношение к ней со стороны руко ства ВСНХ, парт'ячейки Для работы с бригадой выделили ч президнума, который только на днах вернулся на отпуска в на во

Миндаль, Конписер, Папей.

бочий»? Дело не в заголовке... Не страш- НИН».

Кроме того, крайне неудовлетвори- отпуска также илен президиума и секретельно идет снабжение артели. Рабочие

для организации помощи общественному питанию.

Должны явиться члевы штаба т. т. Домбровский, Беленький, Верба, Злотник проф. Тарасенко, Абрамсон, Басензов, Гантман, Марьясные. Госилан в ВСНХ должны выделить членов штаба в направать их на заседание.

Заводы «Коммунар», «Энергвя», «Большевик», «Деревообделочник», фабрика «Октябрь»—такие должчы направить своих представителей для работы в штаб —жолательно оснобожденных от работы членов фабазкомов. Приглашаются тов. Кроль (Наркомвнудел) и самитарные врачи т.т. Рахолский и Барановский.

преступно относятся и детям!

ФАКТЫ, КОТОРЫМИ ДОЛЖНЫ ЗАНЯТЬСЯ РАБОЧИЕ БРИГАДИРЫ и прокуратура

Сарнова с работы и передать дело про-Мы должны позаботиться о правиль-тем в некоторых столовых в это же вре-курору за разбазаривание продуктов.

Мы должны позаботиться о правиль том в менотерых столовых в это же времото бытания детского населения, ибо ма подавляють запеканки, изши и супы предпазначенных для рабочего спабкедется стаником много нездоровых отдолжный среди детей и неустойчивость детвыдать по дотским княжкам сахар. Онадазом зависит и от усиление опидедазом зависит и от прорывов не фроистанум, что приблаятельно дет чистого
детского питания. Весьма своеврепродуктва селобого при ЦДД на ребсика
менение и от дотомном детем объемка, что приблаятельно дет чистого
детского питания. Весьма своеврепродуктва селобого при при дет чистого
детского питания. Весьма своеврепродуктва селобого при при детем объемка детем о

отом что такие факты имень место общих столовых, о реальном снабжения можно заключить на следующего. Этим больного и здорового ребенка по детским вопродения вы следующего. Этим больного и здорового ребенка по детским вопродения вы следующего ство.

В оперативный штаб поступили сведения от городских зав. складами, куда сыпарами, куда сыпарами, куда сыпарами, куда в самом разгаре эпидемии дет. Общественный контроль должен стать сыпарами, куда сыпарами, куда сыпарами, куда сыпарами, куда не подготовлены. Как тульная усиления партийного руководства же самое необходимо сделать райк же самое

Завтра, 2-го овтября, в 12 час. дня, в помещении редакции газ. «Рабочий»

"Правда" будет реять над советской землей

Вносят-вызывают

Коллектив служащих нарсуда и про-куратуры Борисова вносит 23 р. 50 к. зывает Козина, Щупринского, Нахимо-в вызывает коллектив служащих бори-вича. Вайнитейна, Басинкевича, Кага-на С., Каминского и Волинского (ар-Рабочий силикатного завода

ского отделення Белгосстроя Шкоборин Курсанты по переподготовко предсе-

артели вносят 33 руб. и вызывают рабо- вов.

и служащих химфармзакода. инвгор-местком союза химиков. ЦП союза хими-ков. завод «Пролетарий» и Продасили-служащих группкома № 2.

Сотрудники Толочинского отделения Тов. Шнейдерович вносит

Судена. Розовского и Боровского (артель и Белгосстроя-котельную для

ориган- тель «Метроинструмент»).

вносит 3 р. 50 к. и вызывает заведую- дателей рабочкомов при союзе строите-щего комбинатом т. Овсянникова. лей в числе 18 человек вносят 50 руб. и лей в числе 18 человек вносят 50 руб. и дет Рабочие и служащие 1-й инвалидной вызывают профкурсы остальных

5 py6. H_{RH.} связи вносят однодненный авработок и вызывает т. т. Ютеря. Голуба Ш.. Голуванным труд, Кохановскую, Круглянскую и Сольдеассер (БЖС), а также вызывает Оршанскую п/т. конторы.
Сотрудники магазина № 203 вносят всех рабочих кузнечного цеха Велжил-15 руб. и вызывают остальные магази. союза.

ны 5-го райбюро.
Рабочие и служащие гидротехстроя Рабочий артели «Вперед» т. Дупер С. вносят 27 р. 50 к. и вызывают рабочих вносит 5 руб. к вызывает Гольдмапа. т служащих Эльвода, рабочих построй-

Работа партколлентива МЦРК не отвечает потребностям настоящего момента

(Из резолюции Пленума Октябрьского райнома от 17-IX 30 г.)

Работа коллектива МЦРК, фракцит им сотрудникам, которые хорошо зна-кий равления и фракции группкомов проф т работу МЦРК. правления и фракции группкомов проф союзных организаций на сеголиящини день не перестроена и не соответствуе потребностям настоящего момента.

пленум РК постановляет:

Пленум поручает Бюро РК усилит руководство партколлективом, фракциправления и фракциями группкомов понолнив последние работоспособными работниками.

Бюро партколлектива и фракциям групикомов провести тщательную про-верку постиновки соц. соревнования я ударинчества, полнести итоги этой работы в, учти недостатки, усилить партийную профсоюзную работу по развергыванию социалистического сорсынова-

дленную партийную в профсоюзную и шовинизмами других видов. работу по развертыванию самокритики, повести плановую работу с рабкорами редколлегиями стевных газет и акти вом путем созыва периодических сове щаний рабкоров в редколлегий стецных газет, созыва совещаний партийжого, комсомольского и професоюнного актива. Повести решительную борьбу с хвостивмом, проявлениями вредительстна, самообеспечением, растратами антисопетскими настроениями, засоренпостью анпарата, вассивным отношением к имеющимся педостаткам в работе, с бырократизком и волокитой.

С целью обеспечения непрерывного роста реальной заработной илаты рабочих, партколлективу в фракции прав сврейскими праздилками в Минске раз-

фракции правления усидить работу с лецинских уголках.

движенцев к членам правления и к дру-

вости решительную борьоу с великолен. Сота в одиночку, а сплотить вовости решительную борьоу с великолен. Сота в одиночку, а сплотить вовости решительную борьоу с великолен. Сота в одиночку, а сплотить вовости решительную борьоу с великолен. Сота в одиночку, а сплотить вовости решительную борьоу с великолен. Сота в одиночку, а сплотить вовости решительную борьоу с великолен. Сота в одиночку, а сплотить вовости решительную борьоу с великолен. Сота в одиночку, а сплотить вовости решительную борьоу с великолен. Сота в одиночку, а сплотить вовости решительную борьоу с великолен. Сота в одиночку, а сплотить вовости решительную борьоу с великолен. Сота в одиночку, а сплотить вовости решительную борьоу с великолен. Сота в одиночку, а сплотить вовости решительную борьоу с великолен. Сота в одиночку, а сплотить в одиночку в одиноч

NOTHE DEARCHOSHWX празднинов

В дни религиозных праздникоз рабочие Минска были у своих

В связи с наступившими осениями

Statement Statement Онтаррыский дайном КП(б) 5 сообщает, что назначенный расширэнный райсиный актив на 2 октября

переносится на 4 октября.

В 7 час. вач., в клуб металлистов (Университется, 12)

ПОВЕСТКА: 1) Обеспечение рабочих и задачи рабочего контроля (закрытые распределятеля, админ под дефицитные товары в т. д.. 2) Итоги распростравенал займа «Пятилотка в четы с года» по рабову.

На актив в обизательном порядки должны явиться все члены бюро партоллектыра, парт'яческ и аческ ЛКСМБ, члены фракции ФЭМК, руководителя предприятий и учреждений—партийцы и комсомольцы.

Вход по билетам, которые следует ячейкам получеть в РК наченая с 1 октября.

Гуркина-ученица второй группы, дочь рабочно об'яви ла ворьбу отцу-прогульщику. Она вышла победительничей.

Пионеры, следуйте се при меру, боритесь с родителямипрогильщиками в развильдяями, тормозящими выполнение про принялана. Организуйть, втягивайть в эту борьбу детей рабочих.

Школы, вимочайтесь в борьбу за промфинплан.

- Не мое дело.

Огромны корпуса Гомсельната. Войуб. и дет человек и незначительным сдела. Но было бы полбелы, если бы так го-другую пагонял Маленькая девочка при-сою-ется. Маленьким. Под навнешим спле-ворили и делали только один мастера мималсь к ноге отца, всклинывая, или-тением строиня—не заметишь. А если По следам мастеров идет заводоўправне- када.

дин прогульщиков не запосятся.

чих ф-ки «Октябрь».

Рабочие и служащие швейной артеши «Новы шлях» в количестве 72 чел.

Вносят 44 р. и вызывают артель швей
ников «Пролетарий».

Рабочие и служащие завода «Красников «Пролетарий».

Рабочие и служащие завода «Краский хими» в количестве 67 чел. внокий хими» в количестве 72 чел.

Всорочние и служащие заводоуправлезависта. — Паночка. не издетут. Простом увеличиуроки покажения. А если постом дему вастера Рыжкова по неху частера Рыжкова по неху частера.

В сорочние и служащие заводоуправлезависта. — Паночка. не издетут. Простом увеличиуроки покажения. А если постом дему ваются. Рабочая станут. Спорочние дему полечен.

В претими не завестити. Не всели том простом дему ваются. Рабочая станут. Спорочние дему полечен.

В претими не завестити. Не выстанует по не завительный отдей минета.

В сорочние заводоуправлезавистатительный отдей минета.

В сорочние завочне у мастера Рыжкова по нему ваются. Рабочая станут по нему ваются. Р

У нас люди разные, большая часть ходит, тучей кмурится. впервые на производстве. Без привыччто поделяенть.

II конечно ничего не делают. Курят рабочий час: Пусть.

В буфет за час до гудка ушел: Ну и что-ж

На работу совсем не вышел.

ПОПОТИ ДОГОТОВ В ЦП сорвов мобилизовали Рабочие спешат. У прохода много ранечку. Поцеловал. Сел за стол. Сона соць деревенским организациим в про-ки получать. Шанку на помощь. Бро-кинжки достала. Гуркин бутылку кваса.

ТОЯЩЕГО WOMBHTA

130 лучших ударников мийска в но-очить. Панку на помощь. Бро-книжки достала. Гуркин бутылку внаса. Глотку промочил, кракнул. Усы вытер. Сирена оповестила семь. Работа начал. Пропило иять минут. Задача табель просе совещание мобилнзованных для та. Пропило иять минут. Задача табель просе совещание мобилнзованных для та. Пропило иять минут. Задача табель пропос совещание мобилнзованных для та. Пропило иять минут. Задача табель пропос совещание мобилнзованных для та. Пропило иять минут. Задача табель пропос совещание мобилнзованных для та. Пропило иять минут. Задача табель пропос совещание мобилнзованных для та. Пропило иять минут. Задача табель пропос совещание мобилнзованных для та. Пропило иять минут. Задача табель пропос обес и камента пропило и выпис и пропос обес и камента пропило и пр Районному комитету ЛКСМВ в ме билизованные должны будут помочь во время явившихся. Парень скрылся в править армию детей на борьбу с протенным срок провести детальное обслетельное обслете ЩРК и принять исе меры к усилению кам заянтересованным соргать усиет-шишь от него.

пили рабочие заводов Минска Левии, на практике? И как нестыдно вам перед теся Романиева. Густина и др. заявив, что дочкой Гуркина начавшей борьбу с от- Гомель все задачи, которые на нях позложены цом—прогульщиком. партией они выполнят.

МЫ НЕ ПОЗВОЛИМ АНТИСЕ-МИТАМ ПОЗОРИТЬ РАБОЧУЮ

Выпазка антисемитов на вы- ление булет испорчено.

нах. партколлективу в фракции прав сврейскими праздинками р Минске раздения МЦРК усилиль работу по укреп вернулась большая антирелитизмая предупата пригородных соверноствения предупата по вестирению пригородных соверноственных проводятся об антисомитизме групповодя примышленности студента местоя промышленности студента местоя промента промент предложить бюро партколлектыва и старуки. Молодежь была на ставке не сделаля политического вывопредложить бюро партколлектыва и знатиреличности выставке не сделаля политического вывопредложить бюро партколлектыва и знатиреличности выставке не сделаля политического вывопредложить бюро партколлектыва и старуки. Молодежь была на ставке не сделаля политического вывопредложить бюро партколлектыва и старуки. Молодежь была на ставке не сделаля политического вывопредложить бюро партколлектыва и старуки. Молодежь была на ставке не сделаля политического вывопредложить бюро партколлектыва и старуки. Молодежь была на ставке не сделаля политического вывопредложить бюро партколлектыва и старуки. Молодежь была на ставке не сделаля политического вывопредложить бюро партколлектыва и старуки. Молодежь была на ставке не сделаля политического вывопредложить бюро партколлектыва и старуки. Молодежь была на ставке не сделаля политического вывопредложить бюро партколлектыва и старуки. Молодежь была на ставке не сделаля политического случай, которыя сантов есть 70-80-летине старики, это трудование предоставления предо

выдвижения правления усидить расстанов в работы и уничтожения имеющилы невыдвижения правления усидить расстанов в работы и уничтожения правоты и уничтожения пропаганда в клубе Карла Маркса со-подтверждает, что не во подтверждает, что не во под остатнов в работе МЦРК.

фил в домохозинки постановить в два расочем обреси персправления на земрелигисяных праздников работеть в дв. над ним смеялись, вадили на земона.

фил в домохозинки праздников работеть в дв. над ним смеялись, вадили на земона.

фин в домохозинки праздников работеть в дв. над ним смеялись, вадили на земона.

фин в детисемени обреси персправления на земона.

фин в детисемения обреси персправления на земона. бочком привлечь антисемитов к ответственности, организовав показательный

Выставки поставлена не рук при Вает грузовик. И приказмизог см. в бывшие из колхозов и деревень, среди которых не проводится никакой работы. Казадось бы, какая связь между выв частности по интернациональному ставкой и связью?

Необходимо дело об антисемитах до- U, связь есть. Тов. Дубина—директор вести до концв. а партийным и про за Понятно? оссиональным организациям срочно за зи. Понятно? няться политическим воспитанием ра-COURT BRICIABER.

Соня. ГУРКИНА

Из глаз катились, слезы. Частые, одна

Директор завола т. Амбражунас тенью ки, работа наплется. С Сельмана про-ходит, тучей хмурится.
— Прогулы растут. А завком ни черта есть. Там место будет.

не делает. Доска черные и красные по Да вот прищемилась дочь к ноге, пла-

цехам сделали мы ам,-пустуют. Фами-чет. Просит. Маленькая. Слезы катит-

Предзавкома т. Кучерявенко почернел Гуркин застыл в

Предзавкома т. Кучерявенко почернел от «матов» и ругани рабочих, от повседневного зуда.

— Списков прогульников нет-товорит Кучерявенко. У табельщиков нет-товорит Кучерявенко. У табельщиков пользы не отставал. Дед за ним следовал. Отец вами цехов говорил, мало пользы не отставал. Сам Гуркин за родичами К Амбражунасу обращался, не помогло. Коть становись у контрольной будки, да замоди учет.

Поставили табельшиком старика. Не вндит. Руки трясутся. Стар.

Рабочие специат. У прохода много разветников помети помета в помета

Метолов и форм много. Возьмитесь, сделайте, чтобы дети вели учет выхода. то работы и руководства им.

Предложить бюро парткодлектива и повесь ред мобилизованными это помочь стоят пенти точного учета прогулов и про сноих тетрадочках специальную графу. Вления группкомов усилить повесь ред мобилизованными это помочь сель таки данные авводочира для этого, пусть дети унеют у родителению работу по проведению интер- советим и рабисполкомам провести мовети мовети повесь ред мобилизованными это помочь сель таки данные авводочира для этого, пусть дети унеют у родительную работу по проведению интер- советим и рабисполкомам провести мовети повесь и в работу родительную графу. Вления говорят, что в августе было 736 лей, сколько родители выработала за прогуленных человеко дней по неуважи, день, были ли их родители на произвенным причинам, водственном совещании, ввесли ли розвенным повинить водственным причинам, водственном совещании, ввесли ли розвенным повинительную борьбу с великолем.

После доклада тов. Рачицкого высту. это. товарище? Не оппортунизм ли это стороне от великой борьбы. Включай-

С. ЗНАЕМЫЯ.

Экспонаты головотяпства

Мелочи, преломляясь и вливаясь в куда надо и куда не надо, но остановим-сознание. лают целое. И если хотя бы ся на павильопе. Велгоскино. В павильо-часть этих мелочей будет крива, бе-не Велгоскино есть фотографии и ф

не так давно выстарочная газета «Со- тает. Но една ли не самые интересные Рекорд головотянства. Ну, соорудита

Чем же они жаняты?

выставки поставления из рук вон плохо.
Вольшинство рабочих—крестьяне, при

Экскурсанты ждут.

О, связь есть. Тов. Дубина-директор

вобразия, ненормальна — целое впечат-граф. Оный фотограф снимал выставку и для достижения дучного впечатления Территория выставки велика. Уста-песколько дней раз'езжал на 5-тонном

держания под стражей, получают за с водой. Поступок антисемитов вызвал должное возмущение рабочк отдела кинотнолодства выставки. На общем собрании рабочие решили просить ра
болком привлем принудительных время отбывания ими принудительных должное возмущение рабочк отдела кинотнолодства выставки. На общем рекини тов. Толкач. Дирекция любезно 9 руб.). В зависимости от материлльного болком привлем просить раредостання ему грузорик.

— Что? Экскурсанты? Подождут. исполнение работы орган, проводящий Несколько дней подряд автомобиль принудительные работы может увели-

Зам. отв. редактора Н. КРАСИНА.

д-ний. цин, которая ездила на грузовиках ОТКРЫТИ С 9 ЧИС. УТРИ.

5. .РАБОЧИИ . 1 октября, № 230 (955)

МВВЕЩЕНИЯ

поменов совещение слушателей деят и провение сотоять неем ресего отременност отременност отременност отременност от ответствута быт предоставления предоставле

Кино "ПРОЛЕТАРИЙ" Тольно один день 1-е октибря

ПОДЗЕМНОЕ СОЛНИЕ (Шахтеры) В г. роля: Медведский, Месросич, Шлихтинг, Начало I с. в 6 час. 2-го с. в 7ч. Аконс! завтра новая программа

KNHO

песнь о первой девушке Сверх программы ПАРТИЯ ЗОВЕТ и 2-и частичь

Художественный боевин

Кино ОБОРВАННЫЕ ПАРУСА HRTEPHAвино-роман в В частях. LEGEAL" Начало в 7 часов. - КАССА-с 5-ти чесов. -

KIIHO-TEATP .Юный

в 6 частих. Начало в 2 часа, и в 3 ч. 30 м. Касса с 12 час.

Кино CHAPTAK

MIN'S

MOCH

MUR

Велл

COM

HOR

при

пол

HOT

KY6

BCe

SBJ

26

Двойная программа 1. ARA FUFAHTA . 5 soct. 2. ЛУИ В РАЮ в 3-х част.

Новый звграни ньяй фильи

HENOR ROMAN

HAYANO CEAHCOB: 1 c.-7 час., 2 c.-9 ч., 3 c.-10 ч. 45 м. -- КАССА-с 6 час. веч. --

Государственный польский пере-движной театр

HAS DOLOM MORE TORREGO

ваалеющей польским вамуом на актерсине полин-ети. Заявления неприядать до 10 ситябри Минси. Загельса, 54, кв. 2, ди ектору Богинскому.

MUPH

оводит до сведения исек строительных организаций, что для получения севойных карточек

необходимо представить в стол пайщиков мири отношение от администрации и именной список

ва подписью каждого рабочего, на кого эти карточки BIJABIOTCH Баз этого столом найщиков МПДРК кирточки сезонникам

выдаваться не будут

На годичные вечерние куром, сестер при Красном Кресте

продлен срок приема заявлении до 5 октября

Авкеты в спрачки можно подучить в Комптето Красного Креста (ул. Карла Маркса, 3) Горномитет Кр. Краста.

СЧЕТОВОДНО - БУХГАЛТЕРСКИЕ курсы

при бирже труда ОТКРЫТ приом заполоний на циклыз совхозский, нооперативный к едитный и вромышленный.

Принимаются окончившие не ниже 7-летки, удо-влетвор ющие требораниям регистрации из ма Бирме Трудл и имеющие не менее 17 леть

Слушатели. давшие подписку о работе на периферии. будут ОБЕСПЕЧЕНЫ СТИПЕНДИЯМИ. Запись и справки выдаются ежедуевно от 7-9 ч. вечера в напцелярии курсов—Микайловская ул. на Пл. Вилекского Базара, 3-я школа, 2-й этам.

МИНСКИМ О-вом "ДРУЗЬЯ ДЕТЕЙ"

склад по покупке ПОРОЖНИХ БУТЫЛОН на-под вина, водочных изделий, ликоров, коньиков нач фигурных, тан и других простых антрового измерения.

БУТЫЛКИ принимаются исиночительно в чистом, вышытом виде. АДРЕС СКЛАДА: Минек, Кинсомольская, № 11-7, рядом с перной советской гостинций. СИЛАД отпрыт емелневно с 10 ч. угра до 8 час. вечера.

В овяти о тем. что за последнее време наблюдаютоя случан, ногда целый вид районных медработминов, остаемя работу, находятся в Миноне по делам поступления в Мединститут и назначения на житернатуру,

Наркомадрав БССР категорически предлагает всем указанным работникам сейчас же ВЕРНУТЬСЯ К МЕСТУ РАБОТЫ. За невыполнение этого постановления в продолжение трех дней, они

будут правлечены в ответствени ств. Ответы на все ходатайства о зачисления в Мелииститут и на витернатуру будут даны своепременно.

Наркомздрав Ценципер.

Диренция Мосн. Бел. Балт. жел. дор. сообщает; что в средине ноября месяца при главной дирекции НКПС состоится

сезд по выработие расписания пассажирских поездов.

Для определения размеров денжения и желетельного расписания, а тание беспередаточных сообщений

Дирокиия МБВ ж. д. просвт организации высказать по загропутому вопросу свои соображения, прислав токоные ДИРЕКЦИИ и 15 онтабра. После с'езда иннание изменения расписания допускаться НЕ БУДУТ

Анрекция МББ ж. д.

Управление Сберкассами БССР напочинает держателем велообявательств всех 4-х серий,

ноторые не внесли очередных взносов по велообязательствам, ==

об обязательной ликвидации задолженности. На 1-е октября должно быть вносено.

По везообязательствам 1-й серяв 73 р. / По везообязательствам 3-й серии 34 р. 2-8 > 50 - 3 В случае по вневидацен и 1-му октября полностию задолженности, половбивательства будут аннуларованы и распространены среди других трудишихси.

Управление Сбернассами БССР.

Жена и дети извещают о смерти горячо вюбимого мужа и отца

Давида Мироновича ГОЛЬДБЕРГА

последованией 30 сентября, в 5 час. вечера. Выпос тела состоится сегодвя в 11 час. утра вз квартиры покойного (пер. вм. Лувачарского, 20M N. G. EB. 51.

Правление и члены артили им. Фрунке выражают свое ообо езнование семье Метанциого по поводу трагической смерти 28 сентября

Метлицкого М.

Минский Политехникум извещеет всех студентов, принатых на 1-й нуво, что BUSOB HA SAHATAA OVAET APONSOORTIGA В ДВА ПРИЕМА.

Студенты, которым сей вс рассылаются специ ванные извещения с указанием яниться — 1-го октября 1930 года. —

должим прибыть в техникум 1-го октября к 9 часвы утра. Студенты, которым сейчае посыдаются изгеще

поя, что они вызываются на звиятия 1-го ЯНВА РЯ 1931 г., сейчас не должны ех тъ в техникум потому что сейчас кинакей материзавной отлетотванироти техничум не ти за потерю средота на прозва не будет.

Дирекция Техникума.

Новое 6-ое мадание — 1930 г. инига предупреждение беременности

(ме прибегая А. ОСКИЯ в аборту) с рисумкоми в тексте. Нема с пересыл. 1. р. 80 м. Згизъм и деньги (можно гочтов, марки вместо денег) поправлять: Мосива, Кицайгор, ст. л. №7 иля почт. вц. 867—Кинжное дело "Бумкери". И. Я. ДУВИЛЬОН.

подарок женщинам вельи, 400 разнообрази. блюд масиьи, рыбким и венетери а мил. Холодиме змусии. Издейня из теста. И готовга-ние варений, изинет, вече-ний, нажов и шиль им. вод. Цени с пересылкой 1 р. 50 к. Заказы и деныи (може отом-тов, нарки вместо денет) на-працилать: Мосива, Китайгор, ст. и. N.7 или поот. як. 107-Кмимное дело "Букимери". И. Я. ДУВИЗЗОН.

Продиется Каби-PORAB

Красивля, 10, ив. 2. (Ехать транваем № 1 до оста-новки ул. Дагржинского, от. туда свернуть влезо)

МАНИКЮРША Ранов Григорьовив, Сотачшата на жизнергной з сного Красти, работают 10 СОВЕТСКОЙ, 57 в Па-РИКМАХЕРСКОЙ.

Согласно распоряжения президнума Мингорсовета 3-я и 4-я городские бани

4-я городская баня (2-я Ленкерта) с 1 онтября " (Старо-Виленская) с 8 октября

Кароы бань отнрыты с 10 утра до 10 час. всч. вжедневно. OBKOMTPECT.

БЕЛАРУСКАЕ ДЗЯРЖАУНАЕ ВЫДАВЕЦТВА

ДНЯ УДАРНІКА

кнігарнях БДВ і кнігарнях спажыўтаварыстваў наступныя кнігі: прадающца у

АПТЕКИ ГОР. МИНСКА

старую аптечную посуду по уста-

новленной аптекоуправлением цене.

В четверг, 2 октября, в 7 час. воч., в номещ. 2-в школы (Леневская, против почты) С О С Т О И Т С Я

организационное собрание слушателей

курсов ОРУ набора 1930-31 года

В Командированные, не заполнянине анкети, б должны представить и этому сроку.

В По предстанивные анкет не будут зачислены ва курсы.

Заничия на старшей группе набора 1929-30 г.

AITTEKOYIIPABAEHHE.

Мінувіна.—Споборнінтва жас Капусьцін.—Унашу працанону на агляд. Стар. 48. Цана 12 клн. Мінуліна. - Спаборнівтва мас Стар. 65. Цана 15 кап. маленкоў.--Папышаньне вытворчаські праны і задачы віваное партработы Стар, 90. Цана 25 кап. Шыбанаў. — Прач прагулы Стар, 62. Цана 15 кан.

Раманаў.—Чаму і як траба вавышань прадукныйнасьнь CTAP, U.A. ILAHA ID BUIL Фрыд.—Гутаркі на рапыявалізацыі (4 выпускі) Стар. 32. Цана 10 кап.

Шафэр — Што троба возаць рабочаму пра бесьперанынную вытворчасьць Стар. 48. Цана 15 кап. Васкабойнікаў і Нурція.—На барапьбу за прамфінплян. Отар. 148. Цана 20 кап.

Сьвятасў. - Сацыялістычная раканструкцыя народнай гаспазаркі і ўзвемаллюсіны каяс Стар. 192. Цана 30 квн. Стар. 24. Цана 5 кап. Стар. 110. Цана 45 кап. Стали - Год чиливата пералому Гольдбэрг.-- На рыштаваныях

ПРУПИКВИДИРУЕТСЯ

С 1-го онтября в. г. начинает работу ---

Минское городское общество

"ДРУЗЬЯ ДЕТЕЙ"

Все претензии и б. опружному об-му приим-

Артель зубных техников

покупает отврые вскусствонной АЛ

Адрес: Коммучальная, 2 (бывш. Дексаларов. К. К. ская, рядом с автогов.).

ayou (

маютоя до 1-го онтября о. г. (Советская, 40)

ежеднезно о 9 до 4-х ч. дня ликвилном

Стави.—Палітычная справаздача ЦК УсоКП(б) на XVI Стар. 116. Цана 25 коп. Лебедзь. - Як рабочая канса і не партыя будуюць сапы-

Стар. 88. Цана 25 кап. АППА ЦИ УсекП(б).—Аб працоўнай дысцыпліне Стар. 72. Цана 20 квп. Трацьцавоў.—Чаму і як мы пакінны ў першую чарту разьківаць цяжкую правысло

Стар. 40. Цана 10 кап. Рынаў.—На новыя рэйкі Стар. 48. Цана 15 кап. Куйбышаў. - Выканавьне пяцігадовага пляну прамысловасьці (дака. на XVI вьезьдзе УсеКП(б).

Стир. 80. Пава 10 кап. Долаў.—Прыкладам і справай Стар. 56. Цана 16 кап. Гей--Васілевіч -- Політычная І врганівацыйная справыздача HK KH(6)B XIII SLEBIY

Стар. 140. Цана 20 кап. Банан і Грыссвіч.—Выкаваньне пяцігадова в плену прамыслевасьці БССР

Crap. 62 Hama 9 man.

Пропала Собака Сообщить, - Пролетарская,

слодовать по ваколу. ИЩ У ножнату, жеза-правые в центре. Плава по соглашению. Сообщить письменно и ня зичво. Обунная ф-ка. Пежага,

2-19. Ba yrallny . Syay upo-

Утерянные и похищен. документы

36, дврокцяя.

считать недейств. ен. бил. Шаврова, ф. Не выд. союз. деревробде

починов.
Паза: м. Ефремова, С. Фа
выд. Пуковичения ПО:
Члена: мы. взаимоломощя
Цинара. Б. И., выд. союзстро..гелей.

трол. гелей.

Вант. на застрах. в Госсание

сол. займа сер. 0831 и 17

и сер. 2174 № 12 на има Баркала Ел Л.

Весь ки. Фрид. выд. Пунобай. За, выд. Колдановским 110.

Диликъ. ки. союза строител. постоверен. личн. Иоффе, выд. В Москве, поол. кн. К. Выд. в Москве, поол. кн. К. Выд. в Борисове. вст. печать с неден. Е.

маст. печать с неда: «Бори-посная трудов вртель потрика Остерман, Р., выд-трудовительной вртель постерман, Р., выд-трудовительной вртель постерман, Р., выд-

ОТРЯД ТРУБСЧИСТОВ

при управлении помарной охраны г. Минока AOBOANT

до сведения частных домовладельцев,

что в 20-го сентабря отрад трубочистов приступия и порезаилючению договорных Воглашаний о частными домовладельцами HB 1930-81 XOS. FOA

на очистку дымоходов В ИХ ДОМОВЛАДЕНИЯХ И НЕБЛЮДЕНИ ЗА МОПРАВНЫМ СОСТОЯННОМ ТАКОВЫХ В ПРОТИЗОПОМІЗРИСМ ОТНОШЕНИИ.

противоном разованием отношения ам-противоном представанием обрат положена на доковледавацие. Обращиться: ул. Бамуника, 8-21. Помарный отдел.

THE REPORT OF THE PARTY OF THE PARTY. Минси, тип. «Зьилиды», Спротоная, 63.

Главлитбел 594.